

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

君に、  
トリック・オア  
トリート!!  
TRICK OR TREAT!!

CHAPTER 1:  
THE MISSING CHILD

# HALLOWEEN TOWN

ハロウィン+タウン

・ Party time III -

さの 佐野  
響

© FRODO & AFFIX

SANO  
HIBIKI

© FREDITE WORKS

キャラクターデザイン: 大石

Project 03

CHARACTER DESIGN: EBIRA  
ORIGINAL WORK: PROJECT 03

WANTING  
TO SEE THE  
WORLD IN ONE  
GO, THE  
PARANORMAL  
WORLD.

THOUGH  
ALWAYS MAY NOT  
REALISE

SUPERNATURAL  
BEINGS OFTEN SLIP  
INTO THE WORLD  
OF HUMANS.

WE ARE  
CLOSER THAN  
YOU THINK



43

42

"FOURTY-  
FOUR"

Shove  
ホー!

WHY DID SO  
MANY OF THEM  
ESCAPE?

IT'D  
BE NICE IF  
THIS WAS ALL  
OF IT...

IF IT ISN'T  
THEN IT'D  
BE A PAIN,  
THERE'D  
BE 44 OF THEM  
HERE!!

SHIRO!!  
HELP ME  
MOVE THIS!

URYUU MINAMI



OOKAMI SHIRO

WE HAD  
SPARE  
TIME.

I can't  
deny  
that.

"PEOPLE  
FROM THE  
PARANORMAL WORLD  
WHO ARE LIVING  
WITH HUMANS"

— I'M ALSO  
ONE OF THEM.

Geez~~~  
Why is it  
only the two  
of us this  
time?!

AH.

AHH-  
HHH

I AM A  
LITTLE—  
NO—  
I AM  
QUITE  
WEIRD.

BUT  
DURING  
THE DAY,  
I'M JUST LIKE  
ANY OTHER  
HUMAN.

MY MOTHER  
WAS HUMAN.  
MY FATHER  
WAS A  
WEREWOLF.

I WAS  
BORN AS A  
HALF.







BEING  
UNNOTICED  
BY MONSTERS.

CAPTURING  
GHOSTS  
IS HARD  
WORK...

I'VE BEEN  
CLUMSY  
ALL  
MORNING...

THEY  
LIEK  
ME...  
I'VE  
BEEN  
CLUMSY  
ALL  
MORNING...

THEY'RE  
LIKE  
ME.

THANKS  
TO THAT  
I...

OF COURSE  
I'D WANT  
TO CHANGE.  
IT WAS  
HORRIBLE  
AFTER LAST  
WINTER.



THE ASH  
OF US HELP  
CLEAN UP THINGS  
RELATED TO  
THE "ABNORMAL  
WORLD."

EVEN THOUGH  
THE TIME WE  
MET ONE ANOTHER  
AND THE REASONS  
WE'RE HERE  
ARE DIFFERENT,



...IF  
YOU'RE  
FREE AFTER  
SCHOOL...

RAISE  
YOUR  
HAND...

HOW  
SHOCKING  
IS THAT?





MISSING?



IT SEEMS  
LIKE ONE  
OF THEM IS  
MISSING.

THERE ARE  
OTHERS DISAPPEARED  
AND THERE'S A  
PERSON IN CHARGE  
FOR EACH ONE  
OF THEM...



YEAH.

DAI-  
CHUN'S  
INFO?

THE PERSON  
WHO WERE  
MISSING IS THE  
GATE GUARD  
OF THIS AND  
THE WORLD.



WELL,  
IS IT BAD  
IF HE DOES  
MISSING?

HE'S NOT  
IN THERE  
IS HE?

YEAH.



Am I that  
why so many  
monsters  
escaped?

WELL,  
IT MAKES  
SENSE—  
I GUESS.

THEY  
DON'T  
SEEM  
ANYTHING  
LIKE THE  
MONSTERS.



NO IN  
NOT HERE  
NO OUT

Get.  
Then that  
means  
everyone can  
get in  
or out?

FOR A  
GUARD TO BE  
MISSING IS THE  
SAME AS LEAVING  
YOUR HOUSE  
UNLOCKED.







03-24-0808

03-24-0808



WHAT  
ARE YOU DOING,  
ONII-SAN?



SUSPICIOUS  
PEOPLE



WAA  
HH!!

IF I  
PULL  
THIS...

LOOK AT THIS  
THIS IS THE  
LATEST  
ANTI-CRIME  
PUZZLE.

KIDS  
THESE DAYS  
ARE MATURE.  
IT'S A DANGEROUS  
WORLD, THAT'S  
WHY.



NO,  
WE...

DON'T  
TREAT ME  
LIKE AN IDIOT  
JUST BECAUSE  
I'M A KID...













LAST NIGHT,  
WHEN I SUDDENLY  
WOKE UP...

THERE  
WAS A  
BLACK  
MONSTER...

—

NEXT  
TIME,  
IT'S  
SHIRO  
...

to be  
continued...

つづく

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PART TIME SHI

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

HALLOWEEN  
TOWN

TRANSLATOR: MATTIE

GLEAMER: RUKA

TYPESETTERS: KYOKO & AMELIE

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: AMELIE & NERTZ

RAW PROVIDER: YUKIHITO

佐野 響

MADHATTERSCANS@HANEUR.NET

MADHATTERSCANS@GMAIL.COM



話題のハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサムオンライン!!!



# HALLOWEEN TOWN

ハロウィン+タウン

—Party time—

**SANO HIBIKI**

© FRONTIER WORKS

CHARACTER DESIGN: EBIRA  
ORIGINAL WORK: PROJECT 1031









WHAT WAS  
ALL THAT  
FOR?



FIGHTING WITH  
HER, THEN  
STAYING UP  
ALL NIGHT TO  
WORK HARD.

HEY.



...YOU  
SUSPICIOUS  
PEOPLE



...I KNOW  
EVEN THAT  
MUCH...



"ALL NIGHT?"



IT WAS HIS  
SHADOW.



THE  
MONSTER  
WAS HIS  
SHA-  
DOW?

YEAH,  
KAZUMA'S  
SHADOW.

KAZUMA STAYED  
UP LATE EVERY  
NIGHT MAKING THAT  
PUSHUP FOR HER.  
SO HIS SHADOW  
WENT INTO SHI-  
GAKU'S ROOM.

THE HOUSES HERE  
ARE CLOSE TO  
EACH OTHER...  
AND THEIR ROOMS  
FACE EACH  
OTHER.



PROBABLY  
SHE SAW THE  
MOVING  
SHADOW AS  
A MONSTER.

SHI-GAKU,  
WHO WAS  
HALF-ASLEEP,







...THOUGHT  
SO.

W  
H  
O  
O  
S  
E

CRASH



GRAB



Whoa,  
he died.



WHAT?!

BITE

MINAMI!

HUNRY!

HANG ON...  
W-WAI"...!

AH!

SMOOSH



Stupid.  
Uncool.

DESTRUCTION

SHUT  
UP...





GUARDS  
GET A  
MEAGER  
WAGE.

BECAUSE

AAAAAAAAAAAAA

!!!

kaaaate  
animals...

STOP!  
LET ME  
GO!  
DON'T  
EAT ME.  
PLEASE!!

SO ANNOYING

CAUSE

THAT'S WHY I JUST  
KINDA WANTED TO MAKE  
A MODEST PROTEST.  
I KNOW THAT IT'S AN  
IMPORTANT ROLE  
AND JOB. IT  
REALLY IS.

GIAH

RANT

I do  
know that but  
even I have a life.  
I have a wife and  
she's about to give  
birth. I'm about to  
become the backbone  
of our family.  
Are you even  
listening?!

RANT

?









ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CHIZ

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

TRANSLATOR: MATTIE

CLEANER: RUKA

TYPESETTERS: KYOKO & AMELIE

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: AMELIE

- Party Time

RAW PROVIDER: YUKIHITO

© 2007 KID  
佐野 響

MADHATTERSCANS@HANEUR.NET

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CHIZ  
MADHATTERSCANS@GMAIL.COM



SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

[http://www.typhoon-records.com/banana\\_ice/](http://www.typhoon-records.com/banana_ice/)

CH. 3 HIDDEN HEART

A SECRET  
NIGHT

# HALLOWEEN TOWN

ハロウィンタウン

—Party time—

2010  
佐野 響

キャラクターデザイン 佐野 響  
Music Project 031

SANO HIBIKI

Character Design Ebara  
Original Works Project 031

ICHINOMIYA.

My friendships are plenty but not deep.

Right now,

YOU FREE NOW?

I could just force a smile then reject gently.

YEAH, I'M REALLY RUSHY.

I'm actually free.

JA...  
NOT TODAY!  
MAYBE NEXT TIME.

SERIOUSLY?  
DO YOU HAVE  
SOMETHING ON?

If it's bother-some

If I'm free, then I'd go along

THAT IS WHO I AM.

NO,  
DOB.  
A WHITE  
DOB.

...CAS.



It exceeded my expectations.

I was prepared for the risks, but...

The job description was simply "to test new medicine."

Attracted by a high income, I lied about my age and applied for part-time work at a pharmaceutical company.

Because of the medicines, my body became transparent.

Shino and Kuro-chan want to the hospital's research laboratory to investigate the link between the pharmaceutical company and the pharmaceutical world.

AS USUAL, IT'S JUST THE LEFT WING THAT'S TRANSPARENT.

AND



MIKA, DO YOU  
OFTEN USE THE  
MEDICINE YOU  
TOOK FROM  
THE HOSPITAL  
WHEN YOU  
ESCAPED?

ALL  
YEAR.

I DON'T  
REALLY  
WANT TO  
DRINK IT,  
THOUGH.

?

WHY?



They took  
me, some-  
one who's  
obviously  
not normal  
anymore,  
into their  
care.



WHY?

.....



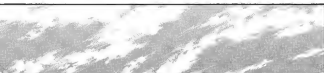
Because it's a  
better to adjust  
the amount I drink  
when I disappear  
or reappear. I've  
explained that  
for quite a  
few times.

**BAM**

ALL  
THAT'S  
RIGHT.

Take  
your milk  
back.

I DON'T  
NEED IT.









MIYA!  
SHIRO!  
COME HERE  
FOR A  
SEC!!



...HABA.  
THEY'RE  
ACTIVE.



THIS!!  
This was  
secretly  
thrown at  
the back  
of Dair-  
chan's  
shop!!

STINKS!

FEEL  
HORRIBLE!  
IT  
STINKS!

DON'T  
COME  
NEED!



...IT'S  
HARASS-  
MENT!!

IT  
DEFI-  
NITELY  
IS!!

AND  
IT SEEMS  
THAT IT'S  
NOT JUST  
TODAY...

THE  
FLOWERS  
DAI-CHAN  
RANCHED WITH  
CARDS GOT WEIRDLY  
CRUSHED AND  
THROWN OUT  
AS WELL...



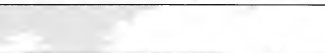
GUYS!

...THE  
GARBAGE...

DAI-  
CHAN  
WOULDN'T  
LET ME  
THROW IT  
OUT.









NO, NO!!  
I'M NOT TIGHT WITH  
MONEY! THERE ARE JUST  
GAMES AND CLOTHES  
THAT I WANT, AND I  
HAVE TIME ANYWAY.

Ah.

OH ... I  
SEE... I GUESS  
YOU'VE HELPED  
ME OUT ON  
VARIOUS  
THINGS...

MYA,  
YOU'VE BEEN  
WORKING A  
LOT LATELY...  
DON'T PUSH  
YOURSELF! ..

IT'S NORMAL!  
AFTER I MET  
SHIRO AND THE  
OTHERS, IT'S  
BECN'M CRAZY  
AND WORK'S  
LESSONED.

Dai-chan  
would be  
worried  
about  
that  
kind of  
stuff.



OH, YEAH.

I LEFT  
THAT PILE  
OF PAPER...

Yeah, he  
would be  
worried.

...AH,  
GRAP,  
I HAVE  
TO GO!!

AH,  
SORRY FOR  
STOPPING  
YOU.







HAVE FUN,  
PEOPLE WHO  
HAVE TIME.

It won't  
work with  
just four  
people

I-I just  
polished a plan  
with all my ef-  
fort... Look at  
how detailed  
the numerous  
plans  
are...

HE'S SO  
HEARTLESS!

—Euro,  
you can't  
really say  
that.

I  
CAN'T  
HATE  
YOU

WELL,  
IT'S  
MINE.

I don't  
have any  
proof,  
but...

Don't  
break  
it!

WELL,  
THANKS FOR  
THE HARD  
WORK.

HELLO,  
MANAGER.  
I'LL USE  
IT WITH  
GREAT  
CARE.

IT'S MY  
DAUGHTER'S  
SPORTS  
GADGET.  
SO BE  
CAREFUL!



ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
はっつ・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH. 3

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

HALLOWEEN  
TOWN

TRANSLATOR: MATTIE

CLEANER: RUKA

TYPESETTERS: KYOKO & AMELIE

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: AMELIE

- Party Time -

RAW PROVIDER: YUKIHITO

© 2007  
佐野 響

MADHATTERSCANS@HANEURINET

MADHATTERSCANS@GMAIL.COM



SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

[http://www.typhoon-records.com/banana\\_ice/](http://www.typhoon-records.com/banana_ice/)

CH. 4: DISSOLVE INTO NIGHT

Ah-

Sano Hibiki  
Character Design: Ebina  
Original World Project 011

© FRONTIER WORKS

ACHOO!

SHOULDN'T  
HAVE COME  
HERE AFTER  
ALL.

AHHH,  
CRAP.

SUCH A  
WASTE OF  
TIME. I SHOULD  
JUST GO  
HOME.

K  
N  
=

DAMMIT.  
THIS SHOP  
CAN JUST  
GO DIE!  
MY SHOP'S  
EVEN...













I DON'T  
NEED TO BE  
HERE ANY  
LONGER.

WELL,  
AT LEAST,  
I GOT MY  
EVIDENCE.

WHAT  
?!

WH-

HURRY  
AND...

NO  
SHIT, I'M  
HOLDING  
ONTO  
IT!!

IT...  
WON'T  
BUDGE  
...

THE CAM-  
CORDER'S  
FLOATING  
!!

CRAP!!  
CRAP!!  
I REALLY  
SHOULD-  
N'T HAVE  
COME!!

IF I  
HADN'T,  
THIS...

BE  
SCARED,  
AND RUN  
AWAY OR  
SOME-  
THING,  
IDIOT!!



THIS...



NO.



I  
wanted  
...



WAVE

THIS  
MONT  
...



I  
DRANK  
ONLY  
HALF  
OF  
IT....!!

I wanted  
to help  
out...

But it's  
embarrassing  
to say it  
to their  
face.



WAAH.

SHOCK



**AHHH!!  
IT'S A  
FLASHER  
!!**

Me?

HUH?

**YOU**



!!



**DES-  
PER-  
ATE  
PER-  
VERT  
!!**

© 1994 MANGA



THAT'S  
BECAUSE YOU  
DO DANGER-  
OUS THINGS BY  
YOURSELF.

















Lately,  
everyday's  
been fun,  
enjoyable,  
and busy.

It's not  
like me,  
but I don't  
hate it.

"YOU  
GUYS

HAVE  
TOO

MUCH  
SPARE  
TIME!!"

IT'S  
KIND  
OF  
LIKE  
A  
NEW  
SELF  
...

to be  
continued...

つづく



SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

[http://www.typhoon-records.com/banana\\_ice/](http://www.typhoon-records.com/banana_ice/)

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

急に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH.3

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

TRANSLATOR: MATTIE

CLEANER: RUKA

TYPESETTERS: KYOKO

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: AMELIE

- Party Time

RAW PROVIDER: YUKIHITO

© 2007 HIDE  
佐野 響

HADHATTERSCANS@HANEURINET

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH.3  
HADHATTERSCANS@GMAIL.COM

その背中は  
ただ静かに

That memory  
I will silently...

Ch. 5: Banquet

第5話 宴会

# HALLOWEEN TOWN

—Party time—

by  
**佐野 響**

Sound Hibiki

Character Design: Ebina  
キャラクターデザイン: えびら

Original Work: Project 1031  
原作: Project 1031  
©フロンティアワークス









HE'S  
THE  
YOUNG  
MAINTENANCE  
OF A  
ROYAL  
TAMPER  
CLUB  
AFTER  
ALL.

A MAGNET  
MAGNET,  
A GIVE MAG,  
AND A GREAT  
COOL.

WELL,  
I CAN  
GIVE  
NOW UN-  
GIVE IT.



Wh-  
what?

What? What?  
What? What?  
What? What?

SO LUCKY- IF  
THE HOUSE IS  
THAT BIG, HOP-  
ING THE POOL  
WOULD BE NO  
BIG DEAL.



I SEE!  
I DON'T  
GET IT!

FIRST,  
IT'S LIKE  
TA-DA!  
AND...

Plus



...THANKS  
FOR THE AGE-  
INAPPROPRIATE  
REACTION.

WH-WH-WH-WHAT  
ARE YOU TALKING  
ABOUT! THERE'S NO  
WAY KURO WOULD  
HAVE FORM!



Kuro-  
Cha...

IF  
YOU'RE  
GOING TO  
BE LATE  
GO SOME-  
WHERE  
ELSE.

THERE  
ARE PEOPLE  
WHO WANT  
TO STUDY  
AS WELL.

Gah!

SLAM











HE'S A BUTLER...  
BUT BECAUSE  
MY PARENTS  
AND GRAND-  
PARENTS WERE  
ALWAYS AWAY,  
HE'S LIKE MY  
POWER PARENT.

I'VE  
MENTIONED  
HIM A FEW  
TIMES BE-  
FORE... HE'S  
ALFRED.

This  
person  
definitely  
knew who  
we were!  
Definite-  
ly!

YES,  
FILTHY  
LITTLE  
BICE  
AND  
SOON  
...

I SEE.  
THEY ARE  
THE FRIENDS  
YOU SPOKE OF.  
HOW RUDE OF  
ME TO CALL  
THEM FILTHY  
LITTLE BICE  
...



I KNOW.

THEY  
WILL BE  
ARRIVING  
SOON.

TAKARA-  
SAMA, PLAYING  
WITH YOUR  
FRIENDS IS  
FINE, BUT



DID YOU  
APPROVE  
OF THAT?

...HELP?  
TAKARA-  
SAMA.



YES...

I TOLD  
THEM  
THERE'S  
NOTHING  
TO HELP  
OUT WITH.  
BUT...

OH?  
WHY?

AH...IT'S  
FINE. THEY  
OFFERED TO  
HELP ME BE-  
CAUSE THEY  
THOUGHT I'D  
BE TROU-  
BLED

TAKARA-  
SAMA'S  
FRIENDS AND  
CHEROL-SAMA,  
PLEASE WAIT  
IN THE GUEST  
ROOM. I WILL  
SERVE TEA  
SOON.

FILTHY  
LIT-  
TARION  
ME.

















...YOU  
DIDN'T HAVE  
TO SAY IT  
LIKE  
THAT!

SHUT UP-!  
I REGRET  
IT.

WHAT  
DO YOU  
?

WHAT ARE  
YOU SAYING,  
NINAMU? EVEN  
I CAN TELL  
THE DIFFER-  
ENCE!

IT WAS  
OUR FAULT  
FOR COMING  
FORCIBLY IN  
THE FIRST  
PLACE.

FOR-  
CIBLY-?

read

YEAH...

IT'S THE  
GIRL WHO  
WAS WITH  
THE OLD  
MAN.







to be  
continued—

つづく



SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

[http://www.typhoon-records.com/banana\\_ice/](http://www.typhoon-records.com/banana_ice/)

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH.3

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

HALLOWEEN  
TOWN  
TRANSLATOR: MATTIE  
CLEANER: HIMEYURI  
TYPESETTERS: VINNY

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: AMELIE

RAW PROVIDER: YUKIHITO

© 2002  
佐野 響

HADHATTERSCANS@HANEURINET

HALLOWEEN TOWN  
+ 100% PARTY TIME  
HADHATTERSCANS@GMAIL.COM



Do you  
know where  
the young  
child who  
was with  
me is?

That  
is...

...What's  
wrong?



...Tatee

She likes  
human's...



The  
small

CP ho-  
man's

Blood.



TAKA-YA-SAMA

Right  
now

In this  
moment,  
even if it  
was former,  
there's

Only  
one  
human.

Taka-  
ya--  
sama!





MIYA!  
MINAMI-  
SAN!!



GAAAA  
AAHH  
WHHH!!

Who cares?!  
It's not a big  
deal anyway.

STOOOP  
WHTE!!

Z!



**GRANNY!**







AH.









death-

Serious  
and hates  
loquacious.

Doesn't joke  
and always  
burdens his-  
self with ev-  
erything.

Like  
that?



...



Big,  
strong-san  
like Kuro-  
chan like that  
since he was  
young?



...Tokyo-  
dad's  
personality



Big Hige...  
Maybe we're  
burdening  
Kuro-chan.

We did  
force  
him to do  
that...

What?

Thought so.  
Your influence  
seems big.

Mr  
Mr

Might be  
the result  
of his  
early  
childhood.

I caught him to  
be able to do  
everything and  
anything on his  
own.



It's  
okay.

Kono-chan  
didn't  
notice it so  
I thought

Don't make  
me repeat  
myself,  
Mitsuki. Even I  
know where to  
draw the line.



As they  
said,

Anger!  
Let's go to  
Ruski Man-  
sion!



So  
happily.

He was  
laughing.



I  
said...

Oh...?  
Ah... He  
had said  
there  
wasn't  
much to  
help with.

Did  
Takagi-  
sama  
accept  
that?





Well...  
yeah.

But even so,  
I shouldn't  
have brought  
them here  
today.



I was  
happy.



Rm 7

You Passed.



Rm. 7

I might be  
"scary" when  
it comes to  
these things.



But...

I'm me  
and

I haven't  
thought of  
changing.



Is  
this me...  
weird?



You're not  
weird.

To Reg  
"daddy".

I don't want to  
wake people, who  
I am happy to be  
with.



Click

Because  
you are  
you.

It doesn't  
matter if  
we part  
once or  
twice.

Don't  
worry.

We're  
seeing  
it.

Don't  
push  
me

Everyone  
will come  
back.

...I see.

I see.



Pardon?

Afred... Is  
my necktie  
stiff?



Well...



Ahhh.



So that's  
what it  
was.



If that  
tightly done tie  
doesn't hurt  
Tokage-dono,  
then I think it's  
fine as it is.

A certain  
someone  
might have  
thought you  
looked like  
you were in  
pain but







SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

<http://www.tumblr.com/yukihito/banana-ice/>

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN = PARTY TIME CHS

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

HALLOWEEN  
TOWN  
TRANSLATOR: MATTIE  
CLEANER: HIMEYURI  
TYPESETTERS: VINNY

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: ZIPPY

RAW PROVIDER: YUKIHITO

© 2003  
佐野 響

HADHATTERSCANS@HIMEYURI.NET

HALLOWEEN TOWN  
HADHATTERSCANS@GMAIL.COM

ハロウィン系ゲーム公式コミカライズ!!  
BASED ON THE GAME!!

LET'S HAVE SOME  
FUN TOGETHER...

楽しい時間を  
一緒に

読者誌 佐蘭軒にて

# HALLOWEEN TOWN

ハロウィン・タウン

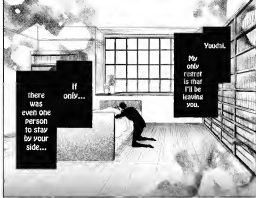
—Party time—

佐野 響

キャラクターデザイン：えびら

原作：Project 031

©アロン・ディ・アール・スミス



there  
was  
even one  
person  
to stay  
by your  
side...

if  
only...

Yuu-dai,  
  
My  
only  
retreat  
is that  
I'll be  
leaving  
you.

...It's  
normal  
already.

YUU-  
DAI!!

HEY,



LOOKY!  
I BOUNCE  
RIGHT OFF  
OF YOU,  
YOU FAT  
OLD TUB  
OF LARD!!

WEY!!

SCREW  
THIS!!

being

being

I'M  
TOO GOOD  
TO ROT  
AROUND  
AS YOUR  
ALARM  
CLOCK!!

WAKE  
UP!!  
GET  
UP!!



SEE  
IF I  
CARE!!

THUD

YOU CAN  
JUST BE  
LATE FOR  
THAT  
"SPECIAL  
EVENT"  
YOU WERE  
GOING ON  
ABOUT!!



Morning,  
dono.  
You're here  
pretty early  
today.

Yeah.

...Sry,  
what're  
you  
reading?

Very flimsy.  
People are  
going to  
get here  
soon, you  
know.

...

\* I've got Yusei,  
Come now!

This  
was in my  
mailbox this  
morning.

Well...

Who  
knows?

...Maybe  
it's just a  
prank?

...I've  
got  
a bad  
feeling  
about  
this.

Miyai

It was  
in my  
mailbox!

Geez,  
this is  
bad!

Look  
at  
this!!

SHI-Roooo!!



You too? This is starting to freak me out!!

Shiro, do you have a minute? I found something weird...



Sorry about that.



YOU SHOULD BE GRATEFUL THAT I REACTED QUICKLY AND HANDLED THE SITUATION FOR YOU!!

I THOUGHT YOU'D JUST FALLEN OFF THE BED, BUT THEN I NOTICED THAT YOU WEREN'T MOVING!!



...Dai-chan, are you okay?

Handled it?

More like subverted it, you daaaa!



I can't believe Pumpkin made such a fuss...

A FUSS?!

BOING





Ready for what?

That said,

It's about time I started getting things ready



Partly

Oh,



I'm not feeling sick, it's just what you're worried about.

I'm just worried anyway, so I'm perfectly healthy.

Well... I might have just over-worked myself a little, but I'll be fine.



I want to make some special events...

I was thinking of holding a small Halloween event tomorrow.

What, really? That sounds like fun!

To be honest, it's just a small event for the families in the neighborhood.

TA

DA



**SURPRISE~**







Loops

What's up,  
Fredks?

Re-y.

Kazuma?

Oh.

Since  
when have  
you and  
Kure been  
all buddy  
buddy?

Kaka,  
look who's  
got a nasty  
little brat—

We  
swapped  
combed  
info last  
time

Hey, the  
combed  
information  
was  
pretty  
interesting!

HEY,  
CUT IT  
OUT!

Look, I've just  
here cause  
Shiro asked  
me to come,  
got it?

I didn't  
come to  
see you  
or any-  
thing!

Loops

But  
you've got  
a pretty  
impressive  
crowd out  
there.

I dunno  
if you  
noticed.

You  
know...

Whee

clatter

clatter



Whooooo  
YEAHHHHH



Who'd

Huh?

Who'd  
were all  
the little  
kids?

Where'd  
they  
all come  
from?

You're  
the wife of  
the groom's  
brother,  
right?

We  
don't  
need  
to  
know  
if  
we  
have  
any  
fun  
times

older  
cousin

You~Jai.

That's  
odd...  
I didn't  
really  
schedule  
the event  
very  
much.













And that  
they felt  
nice.





SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

<http://www.tumblr.com/yukihito/banana-ice/>

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

急に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CHIT

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE

TRANSLATOR: KAI

CLEANER: HIMEYURI

TYPESETTERS: ZIPPY

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: ZIPPY

この/の  
佐野 響

RAW PROVIDER: YUKIITO

HIGHATTERSCANS.HIMEYURI.NET

HIGHATTERSCANS@GMAIL.COM











My  
body  
starts  
to  
creek.

Every  
year  
around  
this  
time,







What's going on?











CLATTER



Are  
you  
okay?

Dai-  
chan!



It's a good thing you all stepped in to help-

Oh, my-

THE JUDGE



Do you even try to watch the door? You're just stuck at being a guard!

That kid's from a very prominent clan, so my best bet was going on and on about finding his uncle-

SHAME!



But, it's okay now.

Dai-chan...

So I think he must've just been confused.

He doesn't seem to understand us.



Here you go.

They accidentally captured the punkster I gave you, right? Give me a second, and I'll fix it.

You do this and then it'll look like this.







Are you feeling better now?



but they ended up doing all the work.

They always work so hard...

That's  
it.

Seeing  
as I'm  
supposed  
to be a  
responsible  
adult, I  
have to be a  
good role  
model.

It's  
just as  
well if they  
don't realize  
how much  
I rely on  
them.

HMPH!  
AS IF!

They  
did.

DAI-  
CHAN!

LET'S  
HAVE A  
PARTY!

Wait,  
Rigel! You  
only got  
carbonated  
water!

Ah, come  
on! You  
only got  
sappan,  
Nimbus!

RIGEL

We were  
and got  
some random  
stuff at the  
convenience  
store.

It's got  
nothing  
on your  
cooking,  
though!

RIGEL

RIGEL

RIGEL

*I'm just  
glad to  
have  
them by  
my side.*

*When I had that  
dream again and  
couldn't move,  
knowing that I  
wasn't alone was  
what I really  
needed most.*

*How  
about  
I can  
smell  
you?*

*Smells  
good!*

**CLATTER**



*My only  
regret is  
that I'll be  
leaving  
you.*

Yuudai



*there was  
even one  
person to  
stay by  
your side...*

*If  
only...*



*I've got  
some very  
wonderful  
friends  
now.*

*There's  
no need  
to worry  
about me,  
Doctor.*

*EACH  
DAY WE  
SPEND  
TOGETHER  
FEELS  
LIKE A  
MIRACLE*

to be  
continued



SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

<http://www.tumblr.com/yukihito/banana-ice>

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH7

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE:

HALLOWEEN  
TOWN  
TRANSLATOR: KAI  
CLEANER: ZIPPY  
TYPESETTERS: ZIPPY

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: ZIPPY

RAW PROMOTER: YUKIITO

© 2007  
佐野 響

HADHATTERSCANS@HANEURINET

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH7  
MADHATTERSCANS@GMAIL.COM

ハロウィン系ゲーム公式コミカライズ!!  
BASED ON GAME!!

Our thoughts are like

内なる想いは、

表裏一体……

Two sides of the same coin...

Chapter time

第9話 少女の心

Her Last Regret

# HALLOWEEN TOWN

ハロウィン+タウン

Party time

佐野響 Sano Hibiki

キャラクターデザイン:えびら

Character Design: Ebing

Work: Project1031

原作: project1031

フロンティアワークス

Frontier Works





HELL  
NO.


NOT  
HAPPEN-  
ING!

File-018  
Chapter 007



I... I am  
begging  
you,  
please....

*How did we end up in this mess?*



*Well, it's a long story.*





I wonder  
what I'm  
doing  
wrong.



I haven't  
accomplished  
anything  
lately.

Man,  
I'm so  
useless.



Whoaaaa!  
There's  
a ghost!



Every now and  
then, I run into  
ghosts who get  
mad at me for  
being able to  
completely  
materialize...





I wonder  
what she's  
looking  
at that's  
making her  
so sad.



You want  
to let her  
spend a  
day as  
a normal  
high school  
student?

What? Don't  
tell me you  
brought her  
here without  
even thinking it  
through first!

What? You  
didn't think?



Apparently  
she was  
supposed  
to start  
school at  
the same  
time as Kuno  
and Miya.

You see...



Ac—

At least  
let us  
explain  
first...  
Okay?







What's your plan?

That said, we can't exactly bring her back to life...



I was just thinking about that... Having her possessed someone is probably the easiest way to do that.

But I...



We all have our own strengths and weaknesses, right? We're better off working together.

Sorry—I! I know I just said all that stuff about wanting to help... But I can't do it alone.



I THINK I PRETTY MUCH GET THE GIST OF WHY YOU'RE TRYING TO BRING ME BACK WITH ARIAN.

Well...

you know...

In the end, I'm still just a ghost too, so she can't possess me...







I'm  
not as  
friendly  
as you,  
Winaw!

...Yeah,  
people  
normally  
wouldn't  
just agree  
to this. I  
don't want  
to do it.

**WHAT!?**  
**HELL NO!**  
**NOT**  
**HAPPENING!**



You know,  
I've been  
wondering,  
but is arpan  
all that good  
through your  
head? Your  
brain is made  
of arpan or  
something

I...I'll give  
you ten  
arpan, so  
please...!



Of course  
I can  
what  
happens  
to you!

I got that  
gothie  
wounded  
above him,  
but what  
about me?



Then  
why...?



...and that  
brings  
us back  
to the  
present.



But I'm  
sure it's  
hard.

So I can't  
honestly say  
that I know  
how it feels  
to be trapped  
here by a  
lingering  
regret.

I don't  
have any  
memories  
of when I  
was alive.

I still feel  
like it's  
not fair if  
I don't  
help her.



I just want  
her to be  
satisfied  
with her  
life and  
move on.

She  
shouldn't  
have to cry  
anymore.



Miya...

You're  
hopeless.



YOU'RE  
IN THE  
WAY.



Mindawli,

They tried  
to put a  
wig on me!

But she  
said that  
she wanted  
to wear the  
uniform...

I'M  
GONNA  
FRIGGIN  
KILL  
YOU FOR  
THIS!!



A... don't look  
happy either  
to you



**SCREW IT ALL!**  
One game  
definitely isn't  
enough to make  
up for this!!







So, how  
was it?  
I hope you  
had fun.





...Then I won't  
give it back.



to be  
continued

つづく

SEE AGAIN  
MYSTERY...



SHARED BY  
YUKIHITO



BANANA ICE

[http://www.typhoon-records.com/banana\\_ice/](http://www.typhoon-records.com/banana_ice/)

ハロウィン系携帯ゲーム×ゼロサム

藍に  
トリック・オア  
トリート!!

# MAD HATTER SCANS

HALLOWEEN TOWN - PARTY TIME CH9

THANK THESE WONDERFUL PEOPLE

TRANSLATOR: KAI

CLEANER: ZIPPY

TYPESETTERS: BLACKHORUS

ハロウィン+タウン

QUALITY CHECKERS: ZIPPY

ゼロサム  
佐野 響

RAW PROVIDER: YUKIITO

HIGHATTERSCANS@GMAIL.COM

HIGHATTERSCANS@GMAIL.COM